

SPORT

Kurier

Heft Nr. 175

29. Jahrgang

11. Dezember 2019

Auflage 3.000 Ex.

Kostenlos an

Mitglieder-Haushalte
und Sportinteressierte

Die Top -Adresse für sinnvolle Werbung im Heimatgebiet

Vier- u. Marschländer



Finale - 14. Hamburger Kinder-Olympiade

(S. 7)



Mitteilungsblatt der Vereine
SC Vier- und Marschlande
SV Altengamme
SV Curslack-Neuengamme

Aus dem Inhalt:

Erntedankumzug 2019	S. 10
Einrad Herbst-Woche 2019	S. 17
SCVM Altliga	S. 23
Volleyball beim SCVM	S. 28
Sterne des Sports 2019	S. 34
Kindermaskerade beim SVCN	S. 38
Volleyball beim SVA	S. 42



www.bauwelt.eu

BAUEN SIE IHREN TRAUM.

Wir liefern die Baustoffe dazu.

Telefon 040 - 769 68 - 0
Kirchwerder Hausdeich 406
21037 Hamburg



bauwelt
DELMES • HEITMANN

Baustoffe für Generationen.

HSB

**HAMBURGER
SPORTBUND**

HSB veröffentlicht neues Logo

11.11.2019

Der Hamburger Sportbund e.V. (HSB) hat sich ein neues Gesicht gegeben und im Rahmen der heutigen Mitgliederversammlung sein neues Corporate Design und seine angepasste Corporate Identity bekanntgegeben.

In einem neunmonatigen Prozess hat sich der HSB zusammen mit der Agentur WOWfactor mit dem WARUM, WIE und WAS des Hamburger Sportbunds auseinandergesetzt. Einbezogen waren dabei nicht nur die Mitarbeiter*innen, sondern auch Vertreter*innen der Mitgliedsorganisationen und Wirtschaftspartner.

Angesichts der aktuellen gesellschaftlichen Veränderungen wie Migration, Individualisierung, Digitalisierung oder Bewegungsmangel, kommt dem Sport selbst und dem Erleben von Gemeinschaft und Zugehörigkeit in Sportvereinen und –verbänden eine

zunehmend wichtigere Rolle zu. Sport stiftet Gemeinschaft und gibt ein Wir-Gefühl, verbindet Menschen aus unterschiedlichsten Kulturen, hat positive gesundheitliche Effekte, stärkt das Selbstvertrauen und das Selbstwertgefühl, gibt dem Leben Sinn und Ziele und vermittelt schon im Kindesalter wichtige Werte wie Gemeinschaft, Zielstrebigkeit, Respekt und Fairness.

Aus dem Prozess heraus wurde daher folgende Positionierung entwickelt:

- Wir, der Hamburger Sportbund (HSB), sind der freiwillige Zusammenschluss der



Michael Garbers

Elektroanlagen GmbH

Beratung | Planung | Ausführung

Notdienst 0172-432 88 03

*schnell
fachgerecht
zuverlässig*

- | | | |
|-------------------------|-------------------------|---------------------|
| Kundendienst | Funk Alarmanlagen | Beleuchtungsanlagen |
| Neu-/Altbauinstallation | DVB-...Digitalfernsehen | E-CHECK |
| Videoüberwachung | Satelliten-/BK-Anlagen | 24 Std. Notdienst |

Kirchenheerweg 152
21037 Hamburg

Fax 723 87 10 • e-mail: g@rbers.com

040 **7 23 88 03**



Sportvereine und –verbände in Hamburg und die größte Community der Stadt.

- Für die Hamburger Sportvereine und –verbände und deren Mitglieder sind wir kompetenter, offener und verlässlicher Ansprechpartner, Berater und Impulsgeber.

- Wir streben danach, unsere Mitglieder optimal bei der Erreichung ihrer sportlichen und gesellschaftlichen Ziele zu unterstützen und gegenüber der Politik und anderen Akteuren in Staat, Wirtschaft und Gesellschaft zu vertreten.

- So entwickeln wir als HSB den Sport und die Gesellschaft in Hamburg weiter und erhöhen die Lebensqualität der Menschen in unserer Stadt.

Die Einführung des neuen Markenauftritts ist ein wichtiger Meilenstein bei der Umsetzung der angepassten Verbandsidentität. Ein wesentliches Element der Strategie ist die Modernisierung und Aufwertung der Marke HSB. Das Logo wurde völlig neugestaltet, an die Stelle des alten Schriftzugs rückt nun eine klare, einfache und verständliche Wortmarke. Reduziert auf die essentiellen Bestandteile, auch in den digitalen Medien optimal erkennbar und flexibel einsetzbar.

Aber nicht nur das Logo wurde modifiziert, auch die Hausfarbe wurde im Zuge des Redesigns verändert: Magenta und Grün sind verschwunden und einem satten „HSB“-Blau gewichen. Die Farbe steht für

Vier- und Marschländer Sportkurier TOP im Heimatgebiet

am 12. Februar 2020 neu mit
Berichten aus dem Vereinsleben.

Redaktionsschluss: 15.01.2020

Impressum

Herausgeber:	Gunnar R. Fiege mit dem SCVM
Herstellung:	Verlag Helga Fiege In der Ohe-Nord 2, 21037 Hamburg Tel.: (040) 793 19 379
Verlag und Sportwerbung:	Helga Fiege, In der Ohe-Nord 2 21037 Hamburg Tel.: (040) 793 19 379 email: info@scvm1899.de HK-Hamburg: 678414 SteuerNr.: 44/060/00619
Redaktion und Anzeigen:	Gunnar R. Fiege email: kurier@scvm1899.de Tel.: (040) 793 19 379
Druck:	Barkow Druck Studio OHG Rungedamm 18 b, 21035 Hamburg Tel.: (040) 31 44 88
Erscheint:	alle zwei Monate

Gemeinschaft, Verlässlichkeit, Kompetenz, Klarheit, Dynamik und Loyalität. Außerdem ist es die Farbe Hamburgs und die absolute Lieblingsfarbe der Deutschen, sowohl bei Männern als auch bei Frauen.

*Wir drucken nicht nur
den Kurier für Sie!*



Immer eine gute Karte!

Barkow Druck Studio OHG

Rungedamm 18 B
21035 Hamburg

Telefon 040 31 44 88
info@barkow-druck.de
www.barkow-druck.de

Seit 1871 für Sie vor Ort



SC Vier- und Marschlande von 1899 e.V.

Auf dem Sülzbrack 2 - 21037 Hamburg - Tel. 723 99 29 - FAX 723 99 03 - Internet: www.scvm.de
 Geschäftsstelle: Mo: 09:00 - 19:00 Uhr / Di u. Do: 09:00 - 14:00 Uhr, Fr: 09:00 - 12:00 Uhr, Mi: Geschl.
 Gläubiger-Identifikationsnummer: DE56SVM0000130202

NEU!! - Vereinskonto-IBAN: DE25 2019 0109 0017 0704 30 - BIC: GENODEF1HH4
NEU !! - Vereinskonto-IBAN: DE95 2019 0109 0017 0704 31 - BIC: GENODEF1HH4

1. Vorsitzender - Norbert Kurfürst	Tel.: 7375461	Schiedsrichter - Dennis Daniel	Tel.: 01731559825
2. Vorsitzender - Karl Woller	Tel.: 7375423	Gesundheit - Angelika Hadamitzky	Tel.: 7238546
3. Vorsitzender - Heiner Ahnfeldt	Tel.: 7238496	Gymnastik - Angelika Hadamitzky	Tel.: 7238546
1. Kassenwart - Bernd Ennuschat	Tel.: 015172416857	Handball - Marita Prorok	Tel.: 7373344
2. Kassenwart - Anja Wulff	Tel.: 72370157	Judo - Olaf Lenz	Tel.: 01773228444
Geschäftsführer - Thomas Niese	Tel.: 7239929 (GS)	Laufen / Walking - Egbert Gotthard	Tel.: 7238857
Jugendwart - Julia Pien	Tel.: 7238219	Radball - Malte Schmitt	Tel.: 7231142
Presse - Stephanie Pelch	Tel.: 015118805858	Theater99 - Udo Stieler	Tel.: 53302988
Angeln - Peter Stut	Tel.: 01714782291	Tischtennis - Manfred Zufall	Tel.: 7246346
Badminton - Heike v. Hacht-Albers	Tel.: 7239974	Trachtengruppe - Heiko Schmitt	Tel.: 7231142
Cheerleader - Caren Westerman	Tel.: 7239929 (GS)	Turnen - Melanie Ahuis	Tel.: 79327759
Fußball - Siegfried Niemand	Tel.: 7373490	Volleyball - Gundolf Witthoefft	Tel.: 7238591

*Die Mitgliedsnummer beim SCVM ist auch gleichzeitig die SEPA-Mandantenreferenz
 Abbuchungstermine der Beiträge: 15.01. / 15.04. / 15.07. / 15.10.*

Rückblick auf 2019...

Liebe Leserinnen und liebe Leser,
 liebe Mitglieder, Freunde und Gön-
 ner unseres SCVM,

wieder neigt sich ein Jahr dem Ende zu,
 rückblickend wieder ein Jahr mit vie-
 len schönen Momenten, Erfolgen und
 Anerkennungen für unser Tun und Han-
 deln zum Wohle aller Sportler und Mit-
 glieder, aber auch mit einigen traurigen
 Momenten in denen wir Abschied neh-
 men mussten von Mitgliedern, die sich
 für unseren Verein sehr stark eingesetzt
 haben.

Wenn ich zurückblicke, gab es wieder
 unzählige Spiele, Turniere, Wettkämpfe
 und tolle Veranstaltungen, die sicherlich
 bei vielen lange in guter Erinnerung blei-
 ben werden.

Ganz besonders habe ich auch dieses
 Jahr wieder den Ernteumzug und die
 Turnschau erlebt und genossen. Diese
 Veranstaltungen sind immer sehr gut be-
 sucht, und es wird für die Besucher und
 Zuschauer hervorragende Werbung für
 den Sport und unseren SCVM gemacht.
 Allen Teilnehmern, Helfern und Sport-



Nach 70 Jahren Mitgliedschaft schlägt
 ein großes Sportlerherz nicht mehr.

Henry Schröder

* 13.11.1930 † 14.09.2019

Wir werden unser Ehrenmitglied in guter Erinnerung behalten.

Der Vorstand



Schon mal notieren !!!!!

Einladung

zum

Preisskat-, Schafskopi- und Kniffelturnier

Am 14. Februar 2020, um 19:00 Uhr
Fünfhausen



Gäste sind herzlich Willkommen.



lern, die mit sehr viel Herzblut wirklich wieder Großartiges auf die Beine gestellt haben, sei an dieser Stelle einmal mehr ganz herzlich gedankt.

Das alles ist nur möglich, weil wir uns auf eine große Zahl ehrenamtlicher Übungsleiter, Trainer, Mitglieder und Helfer verlassen können, dafür möchte ich an dieser Stelle auch im Namen des gesamten Vorstandes und der Geschäftsführung wieder ganz herzlich Danke sagen.

Unser Dank geht außerdem auch an Alle, die uns mit Spenden und Geldzuwendungen bedacht haben, und damit zweckgebundene Anschaffungen ermöglichen, die sonst nicht so ohne weiteres umzusetzen wären.

Dann möchte ich an dieser Stelle einmal unseren, inzwischen schon, traditionellen Adventkaffee erwähnen, hier haben wir wieder eine ganze Reihe Mitglieder ehren können und unseren Dank für sehr lange Mitgliedschaften aussprechen können.

Neben 40-, 50-, 60-, und 75-jähriger Mitgliedern konnten wir 1 Mitglied für 91 Jahre im SCVM bei uns ehren.

Das ist doch wirklich was Außergewöhnliches. Danke für die langjährige Treue. Und an dieser Stelle auch einmal Dankeschön an unsere Frauen die den Nachmittag wunderschön gestalten und Danke für die vielen schönen Kuchenspenden.

In diesem Sinne wünsche ich Euch auch für das kommende Jahr viel Spaß mit Eurem Sport, eine besinnliche Weihnachtszeit, alles Gute und vor allen Dingen Gesundheit für das neue Jahr

mit herzlichen Grüßen aus Tatenberg
als 1. Vorsitzender
Euer Norbert Kurfürst



Nach 50 Jahren Mitgliedschaft schlägt ein großes Sportlerherz nicht mehr.

Herbert Riege

* 19.03.1935 † 11.10.2019

Wir werden unser Ehrenmitglied in guter Erinnerung behalten.

Der Vorstand



FINALE AM 22.09.2019

Vom Ausrichter der Kinder-Olympiade haben wir eine Anfrage erhalten, ob wir nicht einmal mit den Einrad Kindern eine Aufführung zum Finale in der Alsterdorfer-Leichtathletikhalle fahren möchten. Das haben wir sehr gerne angenommen und es haben sich dann tatsächlich

23 Kinder bereit erklärt, dafür eine Choreographie einzustudieren.

Bei dem Finale der Kinder-Olympiade nehmen alle Kinder teil, die bei den Vorentscheiden der 23 Top Sportvereine den 1. Platz erreicht haben. Wir konnten mit 6 Kindern, drei Mädchen und drei Jungen in drei Altersklassen an



den Start gehen und sie alle waren mit voller Begeisterung dabei. Nachdem die „Olympioniken“ ihren Parcours absolviert hatten, war es dann für



unsere Einrad Kinder soweit und sie waren alle furchtbar aufgeregt, zumal es in der Halle richtig voll von Menschen war.

Alle haben ihren Auftritt exzellent gemeistert und bekommen einen riesen Applaus.

Danke für die Tolle Show!



Hamburg

Behörde für Inneres
und Sport

- **Bastel- und Sporttag**
- **Kids und Teenie Camp**
- **Erste-Hilfe-Fortbildung Jugendbetreuer/innen**
- **Kinderolympiade**
- **5.1 - Fahrten - Retgendorf**

HSB
HAMBURGER
SPORTBUND

In den letzten zwei Monaten wurden diese Maßnahmen durch die Freie und Hansestadt Hamburg und der Hamburger Sportjugend unterstützt.



**Die Geschäftsstelle
des SCVM ist in den
Weihnachtsferien
nicht besetzt.**

**Wir wünschen euch schöne Weihnachten,
einen Guten Rutsch und sind ab dem 6. Januar 2020
wieder für euch da.
Das Geschäftsstellen Team**



Nach dem Staffellauf fand die Siegerehrung statt und es haben doch tatsächlich drei unserer Kinder vom SCVM das Treppchen erreicht.

Weiter auf Seite 8



BÄCKEREI & KONDITOREI
Bäckerei Bahn
FRISCH AUS VIERLANDEN

Kirchenherweg 239 Kirchwerder Elbdeich 173 Eichholzfelder Deich 4
Telefon 723 02 38

Fortsetzung von Seite 7



Einen 1. Platz für Aurélie Spaeder, einen 2. Platz für Rike Heidenreich und einen 3. Platz mit dem Staffellauf für Lovis Witte.

Großartig, herzlichen Glückwunsch!!



VI.: Rike , Aurélie, Lovis

Ein rundum
gelungener Tag!
Eure Anja, Inga und Ulli

Starter für die Jahrgänge:

2009/2010:
Anouk Spaeder und Lovis Witte

2010/2012:
Aurélie Spaeder und Kian Cuhaci

2013/2014:
Rike Heidenreich und
Luca Schultz

ZEYN
HOLZBAU GmbH

Zimmerei • Innenausbau • Abbundtechnik • Holzrahmenbau • Bedachungen

Telefon 040 / 737 25 71 • www.zeynholzbau.de

**Verlag und Redaktion
und alle helfenden Mitarbeiter/Innen**
die bei der Gestaltung, Herstellung und Verteilung des
„Vier- und Marschländer Sportkurier“
mitwirken - wünschen den Mitgliedern der Sportvereine
**SV Altengamme, SV Curslack-Neuengamme und SC Vier- und
Marschlande, ihren Freunden und Gönnern sowie allen Lesern und
Anzeigenkunden unserer Zeitung ein gesegnetes Weihnachtsfest
und ein friedvolles Jahr 2020.**



elco heating solutions

Kinderleicht Heizkosten sparen und Ressourcen schonen.


KARL WOLLER
Allermöher Deich 70 · 21037 Hamburg
Tel.: 040 - 737 54 23 · Fax: 040 - 737 59 00
E-Mail: info@k-woller.de
Internet: www.k-woller.de

Wer sich jetzt für eine moderne Heiz-
lösung von ELCO entscheidet, kann seinen
Energieverbrauch sofort um bis zu
40 % reduzieren.
Wir zeigen Ihnen ein umfassendes Spar-
programm für Heizung und Warmwasser
mit erneuerbaren Energien.

**OFFSET- UND
DIGITALDRUCK**
Ihre Druckerei in der Nachbarschaft

- Beratung / Gestaltung
- Druck von Kleinst- bis Großauflagen
- Konfektionierung / Weiterverarbeitung
- Mailings


**DRUCKEREI
ZOLLENSPIEKER
KOLLEKTIV GMBH**

Zollenspieker Hauptdeich 54
21037 Hamburg
Tel. 040 79 31 39-0
info@zollenspieker.de
www.zollenspieker.de

**GEMEINWOHL
ÖKONOMIE** 
ein Wirtschaftskennzeichen
mit Zukunft



Erntedankumzug am Sonntag, den 06.10.2019.

Das Schlimmste, was so einem Event passieren kann ist schlechtes Wetter. Doch der Wettergott hatte ein Einsehen. Es war zwar kalt aber trocken und zeitweise sonnig.

Samstag um 10.00 Uhr fanden sich 8 Helfer zum Schmücken bei Marita Prorok ein.

Marita hat wie immer hervorragend vorgearbeitet.

Der Anhänger mit Strohballen stand bereit, Kürbisse und Kohlköpfe wurden zahlreich von Karsten Busch gespendet. Marita und Tanja hatten für die Girlanden und Blumensträuße gesorgt.

Dank des Holzrahmens, den wir im letzten Jahr gefertigt hatten und der nur noch zusammen geschraubt werden musste, war der Aufbau ruck zuck fertig. Jetzt noch die diverse Sportutensilien angebracht, alles mit Blumen hübsch gemacht und der Umzug kann losgehen.



Kai Lorenz hat das Gespann wieder sicher durch die Straßen gefahren. Fynn Gotthard war wieder unser Bannerträger. Er hatte natürlich zwei hübsche junge Frauen an seiner Seite.

Auf der Strecke zeigten dann die Cheerleader, die Einradfahrer*innen,

Fenster · Türen · Innenausbau
Rolladen · Markisen · Wintergärten
Möbelbau · Schränke · Treppen
Parkett · Reparaturen

Günter Kröger Tischlerei
Nachfolger Andre Kröger

Kiebitzdeich 229 · 21037 Hamburg
Telefon (040) 723 51 63 · Fax 723 54 37

TISCHLEREI
KRÖGER
K

die Turner*innen, die Volleyballer*innen ihr Können.

Den Schluss unserer langen Reihe machte dann die Theatergruppe mit einem eigenen Wagen und in bunten Kostümen.



Weiter auf Seite 12



**Mode für Sie und Ihn
Pokale, Gravuren, Sport
und vieles mehr...**



Kaufhaus Vierlanden

Das Kaufhaus in der Region, modern und traditionell

Neuengammer Hausdeich 260, 21039 Hamburg
Telefon 040 688 94 168 - www.kaufhaus-vierlanden.de

Richard Wulff Sportmode, Inh.: Bettina Wedemann e.K.

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do, Fr von 09 bis 18 Uhr - Mi, Sa von 09 - 13 Uhr

- Mode für Sie und Ihn
- Sportausstattungen
- Beflockungen aller Art
- Orden, Pokale u. Gravuren
- Kurzwaren / Fahnen u. Wimpel
- HERMES Paketshop
- Annahme Wäsche u. Reinigung

Fortsetzung von Seite 11



**Vielen Dank an alle Spender, Helfer
und Teilnehmer sagt
der Vorstand des SCVM**



GARTENBAUBEDARF W. HOFFMANN

Gartenbaubedarf

Dünger & Pflanzenschutz

Gartengeräte

Berufsbekleidung

Reitsportartikel



Öffnungszeiten: Montag - Freitag
08:00-12:30 & 14:00-18:00

Samstag
08:00-12:30 Uhr

Kirchwerder Hausdeich 163
21037 Hamburg

Tel.: 040 / 723 13 70
www.gartenbedarf-hoffmann.de

Active-City Hamburg 24h Challenge

Bis am Sonntag früh um 3 Uhr mein Wecker ging, fand ich die Idee an der Active-City-Challenge teilzunehmen noch ganz nett :). Ich hatte nach einem Aufruf über das Internet an der Challenge teilzunehmen den Eindruck, dass dies doch etwas



für unsere Erwachsenen Turner und Einradfahrer sei. Ich konnte Anja für die Idee begeistern, die in allen Gruppen fragte wer mitmacht.



Und tatsächlich meldeten sich 11 Verrückte die mit uns, eine Stunde in der Europapassage, Radeln wollten. Obwohl die Startzeit mit 5 Uhr (!) schon feststand.

Weiter auf Seite 14

Wir Lebensmittel

EDEKA

Harald Eggert

Tel.: (040) 737 21 15
 Fax: (040) 737 21 14
 Durchdeich 72
 21037 Hamburg-Fünfhausen

Fortsetzung von Seite 13

Alle waren pünktlich da und wir konnten die Räder mit 13 Leuten eine Stunde am Laufen halten.

Eine ziemlich verrückte Idee wurde zu einem tollen Sonntagmorgen.



Denn der Bummel danach, mit allen über den Hamburger Fischmarkt, war der gelungene Abschluss.

Super, dass Ihr dabei gewesen seid!

Eure Inga

Die 24h Challenge Kickoff für die Active-City-App



Bild: © Active City Hamburg/LSP |fischerAppelt

Hamburg ist eine aktive Stadt und das wird bald auch sichtbar sein.

Der Puls der Stadt kann zukünftig in der Active-City-App abgelesen werden und wird wieder von den Hamburgerinnen und Hamburger in die Höhe getrieben.

Zum Release der App und um den Puls der Stadt gleich mal richtig in die Höhe zu treiben, gibt es ein Kick-Off-Event in der Europa Passage. Dabei sollen zehn Spinning-Bikes rund um die Uhr in Bewegung gehalten werden. Staatsrat Christoph Holstein gibt am Samstag, 28. September 2019, um 15 Uhr den Startschuss, Sportsenator Andy Grote fährt dann am Sonntag die letzte Stunde aktiv mit.

Neben weiteren Hamburger Promis seid ihr gefragt! Meldet euch an für die Challenge und treibt den Puls der Stadt in die Höhe! Im Idealfall seid ihr eine 10er-Gruppe, die zusammen insgesamt eine Stunde auf dem Rad fährt.





**Hermann Garbers Nachf.
Heinz Garbers GmbH**
Straßen- und Tiefbau

Seit über 125 Jahren
stehen wir für handwerkliche
Qualität im Straßen- und Tiefbau!



Kirchwerder Elbdeich 57 • 21037 Hamburg • Tel. 723 00 95 • info@garbers-gmbh.de • www.garbers-gmbh.de



**M E T A L L B A U
S C H L O S S E R E I
H E I Z U N G E N
G E W Ä C H S H Ä U S E R**

Telefon 7 23 05 37 • Fax 7 23 06 37

Karl-Heinz Wulff

Heinrich-Stubbe-Weg 242-244
21037 Hamburg

EINFACH MEISTERHAFT!

- MALEREIBETRIEB
- RAUM AUSSTATTUNG
- BODEN- UND PARKETTVERLEGUNG



Altengammer Elbdeich 119, 21039 Hamburg, Tel.: (040) 723 52 70
www.ewald-hamburg.de, info@ewald-hamburg.de



Alles für Hobby- und Erwerbsgärtner

Blumen- und Gärtnererden • Sondernmischungen

Gebr. Riege oHG

Hofschläger Deich 67 • 21037 Hamburg
Telefon: 040 - 7372623 • Fax: 040 - 7374618

Düngemittel • Streusalz • Töpfe • Torf • Folien • Pflanzenschutz • Gartenbedarf

Badminton Doppel-Mixed-Turnier

Am 2. November fand das jährlich A usgetragene vereinsinterne Doppel-/Mixed-Turnier der Badmintonsparte statt.

16 Aktive im Alter von 17 bis 60 Jahren trafen sich voller Spielfreude zu „Spiel, Satz und Sieg“.

In bewährter mathematischer Höchstform hatte unser Spielplan-Beauftragter Justus wieder Excel überstrapaziert und einen Spielplan ausgearbeitet, der es für alle Beteiligten in sich hatte und es noch dazu jedem rechtmachen sollte.

Denn schließlich sollte jeder 1 x mit jedem spielen, idealerweise auch jedes Spiel gegen wechselnde Gegner und die Paarungen sollten dabei auch von der Spielstärke her gerecht sein. Jeder hatte insgesamt 13 Spiele zu absolvieren, da sich sechs Spieler*innen drei Startplätze teilen. Ein Glück, dass zwei Kuchenpausen nach dem vierten und achten Spiel vorgesehen waren, in denen wir uns mit selbstgebackenen Leckereien stärken konnten. Obwohl natürlich der Spaß für alle im Vordergrund stand, wurde mit vollem Einsatz und voller Energie um jeden Punkt gekämpft. Dabei kam es auch zu spannenden familieninternen Duellen, in

denen es unsere altgedienten Recken Anja, Gerd und Stefan mit ihrem Next-Gen-Nachwuchs Jannick, Jan und Lena zu tun bekamen.

Nach guten vier Stunden und teils hart umkämpften, engen Spielen hatten wir uns dann den geselligen Teil der Veranstaltung mehr als verdient. Am üppigen Büffet, mit hopfenhaltigen Getränken, an wunderschön dekorierten Tischen (Danke Birgit!) und mit angeregten Gesprächen ließen wir den sportlichen Tag ausklingen, natürlich nicht, ohne vorher die Sieger zu küren:

Herren:

1. Daniel 2. - Frank 3. - Justus

Damen:

1. Steffi 2. - Evi, Maike und Birgit/Anja
- alle punktgleich.



Tatenberger Deich 162 · 21037 Hamburg

Telefon 0 40 - 737 22 27 · Telefax 0 40 - 737 39 71

service@fahrrhaus-tatenberg.de · www.fahrrhaus-tatenberg.de

Gutbürgerliche Küche, hausgemachter Kuchen und Torten.

Familienfeiern, Empfänge, Tagungen und Veranstaltungen bis zu 40 Personen.

Dienstags geschlossen

Gemütlich eingerichtete Gästezimmer.

Das Team vom Fährhaus Tatenberg freut sich auf den Besuch.

Einrad Herbst-Woche 2019

Am 14. Oktober waren 24 Kinder und Jugendliche um 10:00 Uhr in der Halle Fünfhausen um mit Bettina, Ulli, Jana und mir täglich 4 Stunden Einrad zu fahren. In ganz kurzer Zeit hatte sich die Gruppe unterschiedlichster einrad-begeisterter Kinder verstanden und zusammen ein Team gebildet. Die „Jüngeren“ haben sich viele Tricks bei den „Großen“ abgeschaut und nachgemacht. Alle waren fleißig am Üben und haben das große Platzangebot der Dreifeldhalle genutzt und genossen.

Wir haben gemeinsam noch viele Übungen, Proben, Variationen rund ums Choreographie fahren geübt, aber das wichtigste war, mit dem/den Partnern die ausgedachten Tricks und Wege zur Musik zu üben. Donnerstagabend um 19.00 Uhr standen Bettina, Ulli und ich mit vielen aufgeregten Kindern da und die große Übernachtungs-Party konnte beginnen. Auf dem Plan stand: Essen von dem reichhaltigen Buffet, das die Eltern gespendet hatten (es reichte auch noch für den nächsten Tag).

**Anton und Ariane haben im Laufe der Woche ihren Helferschein gemacht.
Herzlichen Glückwunsch!**

Leeeeeeecker! - Kino, Karten spielen und basteln. Ab 22.00 Uhr, als die Badminton- und Vollyballspieler nach Hause gingen, wurden die Nachtlager errichtet. Überall in der Halle wurden Kästen aufgestellt, Höhlen gebaut, Matten geschoben Handballtore heruntergelassen und sogar ein Zelt aufgestellt. Der letzte Tag sollte noch einmal aufregend werden. Wer eine Woche lang übt, ausprobiert und auch das eine oder andere Mal auf den Po plumpst, will auch zeigen, was sie/er sich erarbeitet hat. Für Freitag 12.30 Uhr waren alle Eltern zur großen Aufführung eingeladen, die ein gelungener Abschluss unserer Woche war und begeistert vom Publikum mit Applaus bedacht wurde. Liebe Eltern, wir möchten uns auch noch einmal bei euch bedanken: für das tolle Buffet, Kuchen, und guten Wünsche während der Woche.

Weiter auf Seite 18/19



Wolfgang Wehr

Ladekran-Transporte GmbH & Co. KG

LKW Ladekran bis 22 t Hubvermögen
Seitenlader bis 30 t Hubvermögen

Gartenbaugeräte · Baumaschinen

Verkauf · Wartung · Reparatur

Im Verleih: Radlader, Mini-Bagger, Flächen-Verdichter ... und vieles mehr!

**Spezialtransporte
für Bau & Handwerk**



Fortsetzung von Seite 17

Es ist immer wieder schön, wenn Ihr Eure Kinder mit viel Applaus durch die Choreos begleitet. Das ist der stärkste Motor für die Kinder. Mädels und Jungs: es war wieder toll, was Ihr so in nur einer Woche auf die Beine (und den Kopf) gestellt habt. - Respekt!

Ein richtig großer Dank geht von mir an Bettina, Ulli und unsere jugendlichen Helfer Jana, Anton und Ariane, die wieder ihren Urlaub oder Ferien eingesetzt haben, um mit mir die Einrad-Herbst-Woche zu gestalten.

Es hat uns allen viel Spaß gemacht!

Inga Stellmacher



Einrad- Herbst- Woche 2019



Seniorenport in Moorfleet und Fünfhausen

Seit Anfang des Jahres (Fünfhausen) und Mai (Moorfleet) habe ich in die Seniorensportgruppen 60+ übernommen. Wir treffen uns jeweils von 10.00 - 11.00 Uhr. In den Stunden geht es darum, den Körper und Geist mobil zu halten. Am Anfang gibt es eine Gedächtnisübung. Nach dem Aufwärmen wird der gesamte Körper trainiert.

Weiter auf Seite 22



DSB

Deutsche Sporthilfe

HfB
Hamburger Sportbund

**Die GlücksSpirale
fördert den Sport.**

Teilnahme ab 18 - Spielen kann süchtig machen - Hilfe unter 0800 - 137 27 00

LOTTO-HH.de



GlücksSpirale
Die Rentenlotterie.

LOTTO® Guter Tipp.
Hamburg

HASPA Zweckertrag für den SCVM

In diesem Jahr erhält der SCVM von der HASPA 1000,00 Euro aus dem Zweckertrag des Lotteriesparjahres 2018/2019.

Überreicht wurde dies von Corinna Möncke.

Wir werden dafür Sportgeräte für den neuen Aufbau kaufen.
Der SCVM und seine Mitglieder sagen Danke!



RBS FIRMENGRUPPE

Unterer Landweg 25 | 22113 Hamburg | Tel. 040/732 8888 | www.rbsfirmengruppe.de

Ihre sand- und kieslieferanten aus der region hamburg



HAMBURG | DIBBERSEN | DERSENOW | VELLAHN

Fortsetzung von Seite 20

Es gibt aber auch Ball-, HulaHoop Reifen-, Ausdauer-, Poolnudel- und Hockerstunden. Im Abschluss gibt es eine kleine Entspannungseinheit und am Schluss noch ein Spiel oder eine Gruppenaufgabe.



Der Barfußparcour war für alle spannend und hat viel Spaß gemacht.

Eure Nicole Reinhold

Montags 10.00-11.00 Uhr in Moorfleet, Halle Sandwich
Donnerstags 10.00-11.00 Uhr in der Halle Fünfhausen
Kosten: 30 Euro für Nichtmitglieder (12x)

SCVM Mitglieder sind kostenfrei

In den warmen Monaten haben wir in Fünfhausen die Unterrichtsstunde gerne nach draußen verlegt. Außerdem haben wir in Fünfhausen zweimal einen Barfußparcour gemacht. Es ging erst raus über Gehwegplatten, Sandkisten, Stoppelwiese, Grandbahn zum flauschigen Rasen des Fußballfeldes.

In der Halle konnte dann jeder Teilnehmer an verschiedenen Stationen versuchen, seine Füße zu bewegen, massieren und verschiedene Gegenstände zu transportieren.



Versicherung für uns in Hamburg.
Seit 1676.

HAMBURGER 
FEUERKASSE 

Wir für Euch in den Vier- und Marschlanden.



Marco Blättermann e. K.
 Süderquerweg 644, 21037 Hamburg
 Tel. +49 40 7239922, Fax +49 40 7238478
 hamburg.vier.und.marschlande@
 Hamburger-Feuerkasse.de

SCVM Altliga

Die meisten Leute denken bei den Vier- und Marschländern meistens nur an Bauern, Gewächshäuser, den Deich und weite Wege in die Stadt. Gut, bis zum Hamburger Hauptbahnhof fährt man schon ein kleines bisschen länger, aber ansonsten haben die Stadtteile Ochsenwerder, Kirchwerder und Grünerdeich noch deutlich mehr zu bieten: Die Alte-Herren-Mannschaft des SC Vier- und Marschlande. Seit Jahren spielen die Deichkicker in der höchsten Hamburger Spielklasse im Altherren-Bereich. Dies taten sie bislang mal mehr mal weniger erfolgreich, aber immer mit einer Menge Spaß und gutem Zusammenhalt. Trainer Marko Strauer und Teamchef Matthias „Matten“ Voss bitten jeden Mittwoch zum Training, gelegentlich wird sich bei passender Anzahl an Teilnehmern auch Montags zum lockeren „Ditsch“ getroffen.

Aufgrund der Vielzahl von Mannschaften im Verein und den 3 „Stadien“, variieren die Trainingsorte in regelmäßigen Abständen. So wird im Sommer zum Beispiel auf satten grünem Rasen in Fünfhausen trainiert, übergangsweise mal auf dem großen Kunstrasen am Elversweg, hauptsächlich aber auf dem gemütlichen Kunstrasen am „Spieker“ (Auf dem Sülzbrack). Am „Spieker“ werden auch die Heimspiele ausgetragen, vorrangig am Freitag Abend um 20 Uhr, sofern der jeweilige Gegner dem zustimmt. Zu den Heimspielen kann die Alte Herren auch immer eine Vielzahl von Fans begrüßen. Hiermit möchten wir auch allen Unterstützern und Edelfans herzlich für Ihren Support danken. Damit die Spieler und Zuschauer am Spieker weder dehydrieren noch vom Fleisch fallen, ist das Sportlerheim bei den Heimspielen und auch beim Training stets geöffnet. So ist das Bier immer gut gekühlt erhältlich.

Die Mannschaft besteht zu 90% aus Spielern aus der Umgebung und sind meist seit Jahren mit dem Verein verbunden. Aber der Spaß und die gute Stimmung lockt auch den ein oder anderen Spieler aus der City oder aus dem entfernten Trittau Woche für Woche an. In der Truppe sind alle Geburtsdaten vorhanden, so dass wir eine homogene Truppe aus Jung und Alt vorweisen können. Die jeweilige Halb-Saison wird jedes Jahr mit dem Klassiker „Alt gegen Ganz Alt“ begonnen und beendet. Ein weiteres riesen Dankeschön geht an den regionalen Sponsor Marco Blättermann mit seiner Agentur der Hamburger Feuerkasse, die uns die neuen Trikots ermöglicht haben.

Diese Trikots werden zukünftig bei allen Mannschaften zu sehen sein. Natürlich nicht in XXL wie auf dem Bild, sondern in den jeweiligen Größen der Altersklassen. Der SCVM hat sich dazu entschlossen, einheitliche Trikots für alle Jugend- und Herren-Fußball-Mannschaften zu wählen. Ob die Agentur von Marco Blättermann diese auch alle sponsert ist allerdings noch offen.

Die Truppe organisiert jedes Jahr das eigene Hallenturnier in Fünfhausen und dank Mannschaftsabenden, Weihnachtsfeier und Ausfahrt nach Saisonende ist auch der Fachbereich „Party“ bestens abgedeckt. Zudem wird fast jede Partie mit einem Spielbericht auf der eigenen Homepage www.scvm-altliga.de festgehalten und auch auf Facebook und Instagram ist die Mannschaft vertreten.

Wer Spaß am Fußball und der damit verbundenen Gemeinschaft hat, ist jederzeit herzlich willkommen bei der Alten-Herren des SC Vier- und Marschlande.

Foto auf Seite 24/25

WITTHÖFTS KÜCHENTECHNIK

— Beratung · Verkauf · Montage · Kundendienst —



Ochsenwerder Landstr. 5 · 21037 Hamburg · Tel.: 040 / 737 31 21 · www.witthoefst-kuechentechnik.de



hintere Reihe von links : Stefan Ahnfeldt (Teammanager), Jens Adler (Physio), Bernd Lütten (Teammanager), Voss (Co-Trainer) - mittlere Reihe von links: Sören Deutsch, Patrick Fritsch, Arne Adomeit, Carsten Voss, Strauer (Trainer) - untere Reihe von links: Nils Ochodlo, Daniello Cords, Kim Griebel, Manuel



„ Qualität vom Wochenmarkt “

FISCH LENZ

**Wir verwöhnen Sie mit kulinarischen Köstlichkeiten
aus Fluß und Meer !!!**

Jeden Freitag von 8 Uhr bis 18 Uhr vor Gebr. Kohlepp !



(manager), Florian Menger, Mirco Witthöft, John Pernitt, Matthias Bierkarre, Maik Freschke, Matthias Wilkens, Marco Blättermann, Marco Mydlach, Eric Johannsen, Arne Witthöft, Timo Witthöft, Marco Jander, Dennis Nickel, Dennis Stange, Kai Lorenz, Thomas Werber, Stefan Burmester

FÜNFHAUSENER



Gebr.

KOHLEPP

GETRÄNKE- & WEINHAUS

Süderquerweg 652 - 658 21037 Hamburg
 Telefon: (040) 737 22 28 Fax: (040) 737 44 45

Kühlservice

Tische und
 Stühle

Ware auf
 Kommission

Kofferraum-
 service

„Ladys in Red“

Erfolgreicher Damen Volleyball beim SCVM



Nachdem die Herren bereits seit einiger Zeit erfolgreich am Ligabetrieb teilnehmen und viele Punkte in die Vier- und Marschlande holen, war es auch für uns Damen an der Zeit für einen neuen Angriff.

Mit unserer alten und neuen Trainerin Uta Hansen-Link, einem großen Teil der Damen aus der Saison 2017/18 sowie einigen neuen motivierten Spielerinnen meldeten wir uns für die Kreisliga an. Ein erster Test beim Hanse-Pokal im Mai brachte eine deutlich Ernüchterung und zeigte uns einige Schwachstel-



Dipl.-Ing. Andreas Kramer
Vierländer Immobilien

Kirchwerder Hausdeich 359 · 21037 Hamburg

Telefon 723 95 36 · Telefax 723 93 98

E-mail: ing.ges.kramer@gmx.de · www.vierlaender-immobilien.de

Gutachter zur Bewertung von Immobilien

HRA 91015

Beratung und Betreuung beim Kauf oder Verkauf.

Wir suchen im Kundenauftrag Ein- und Mehrfamilienhäuser bzw. Baugrundstücke im Großraum Vier- und Marschlande.

len unserer Mannschaft auf. Daher war schnell klar: das gemeinsame Training mussten wir dringend nutzen!

Nach einem etwas holprigen Start hat sich die Trainingszeit am Freitagabend mittlerweile etabliert. Die ersten Spiele

im September gegen die Geesthachter und Oststeinbeker Damen haben wir souverän mit 3:1 bzw. 3:0 nach Hause geholt. Gegen die starken Damen vom TSG Bergedorf dagegen taten wir uns etwas schwerer und so *Weiter auf Seite 28*

Mannschaft		Spiele	Siege	Sätze	Punkte
1 Wentorf 2	▲	7	5	17:9	15
2 SCVM	△	7	4	18:10	15
3 VCA		5	5	15:4	13
4 TSG		6	5	15:7	13
5 Geest 3		5	2	7:9	6
6 VTH 8		6	2	7:15	5
7 VTH 7		7	1	7:18	5
8 Fischbek		3	1	5:8	3
9 OSV 2		6	1	4:15	3

Tabellendarstellung: [kurz mittel vollständig](#)



Walther H.W. Meyer GmbH

Sanitär • Heizung • Klempnerei

Curslacker Deich 315 - 21039 Hamburg

E-Mail: info@walther-meyer.de

Telefon: **040 / 723 22 51**



Gerald Eggers

Stahlbetonbau GmbH

ES KOMMT DARAUFGAN, WAS MAN DARAUSS MACHT!

Ochsenwerder Elbdeich 301a
21037 Hamburg
Telefon (040) 737 43 75

- Balkenrost
- weiße Wanne
- Treppen usw.
- Sohle
- Decken
- alles aus Beton

Fortsetzung von Seite 27

ging der entscheidende 5. Spielsatz mit 12:15 knapp an die Bergedorfer Damen.

Nach einer ca. 6wöchigen Spielpause mussten wir vor kurzem gegen die beiden stärksten Mannschaften der Kreisliga, den VC Allermöhe und den SC Wentorf antreten. Gerade der SC Wentorf brachte in der eigenen Halle eine tolle Stimmung und viel Unterstützung aufs Feld. Beide Spiele gingen wir extrem motiviert und selbstbewusst an, hatten wir schließlich bis dahin nichts zu verlieren. Leider fehlte unserem Spiel noch die nötige Konstanz, sodass wir beide Spiele mit 3:2 an die jeweiligen Gegner abgeben mussten. Die Sätze fielen denkbar knapp aus, sodass wir jetzt sicher sind: In der Rückrunde schlagen wir auch diese Mannschaften !

Dank unseres Kampfgeistes und unserer Motivation können wir uns derzeit über einen zweiten Tabellenplatz freuen. Besonders stolz macht mich der Zusammenhalt in unserer Mannschaft, die gemeinsame Unterstützung, mit der wir aus den Niederlagen lernen, die Siege feiern und für zukünftige Spiele trainieren. Mädels, ich bin stolz auf uns! Lasst uns noch viele gemeinsame Siege holen!

Euer Mannschaftskapitän

Wenn auch Du Mitglied dieser tollen Mannschaft werden und uns unterstützen möchtest, melde dich gern bei uns!

Für alle Hobbyspieler/-innen haben wir in den Mixed-Mannschaften noch freie Plätze – hier ist für jeden was dabei. Zeiten, Orte und Ansprechpartner findest Du auf www.scvm-volleyball.de!



Enne Leverenz
Bestatter seit 1962

Familienunternehmen
in 3. Generation

NEU!

**Mobil:
0176-216 716 77**



— BENNET P. —
LEVERENZ

BESTATTUNGEN * VORSORGE GMBH

Lohbrügger Landstraße 36 * 21031 Hamburg
Zollstraße 7c * 21465 Wentorf * Casinopark
Waldstraße 19 * 21524 Brunstorf
www.bennet-leverenz.de

Wir sind Tag und Nacht für Sie da!

Tel. 040 - 729 79 336

Kurse in der Halle der Schule Zollenspieker

Hatha Vinyasa Flow 1 *Einheit zwischen Körper und Geist*

Start am 14.01.20 Dienstag 20:00 – 21:30 Uhr

Die ideale Einsteigerstunde für alle Yoga-Neulinge. Du lernst Begrifflichkeiten und einfache Asanas (Körperhaltungen) bis zum Sonnengruß kennen. Du übst dynamisch, verbindest Atem und Bewegung zu fließenden immer wieder neu variierenden Bewegungsabfolgen.

Der Kurs umfasst 12 Std. Vereinsmitglieder zahlen 90€ / Gäste 135€

Hatha Vinyasa Flow 2 *Einheit zwischen Körper und Geist*

Start am 09.01.20 Donnerstag 20:00-21:30 Uhr

Geeignet für Geübte. Kraftvoll und dynamisch werden in dieser Stunde einzelne Yoga Asanas verbunden. Eine gesunde Mischung aus Stabilität, Leichtigkeit, Anspannung und Entspannung werden die Stunde begleiten. Der gesamte Körper wird angenehm erwärmt, gekräftigt und gedehnt. Geist und Seele finden Ausgleich und Entspannung. Das Ergebnis ist steigende Vitalität und zunehmend innere Ruhe.

PS: Das muss du mitbringen, Yoga Matte, Handtuch, Wasser, bequeme Kleidung und eine Kuscheldecke.

RückenFIT Kurs *Ausgleichsgymnastik für deinen Rücken*

Start am 14.01.20 Dienstag 19:00-20:00 Uhr

Geeignet ist der Kurs für jeden, der es versuchen möchte. In diesem Kurs geht es nicht nur darum wirbelsäulenstabilisierende Muskulatur zu mobilisieren und zu kräftigen, sondern vielmehr darum ein muskuläres Gleichgewicht im ganzen Körper herzustellen und muskuläre Dysbalancen auszugleichen.

Der Kurs umfasst 12 Std. Vereinsmitglieder zahlen 60€ / Gäste 90€

Mach mit BLEIB fit *Ein abwechslungsreiches Ganzkörpertraining.*

Start am 09.01.20 Donnerstag 19:00-20:00 Uhr

Geeignet ist der Kurs für jeden, der es versuchen möchte. Ein intensives Ganzkörpertraining. Funktionales und effektives Kraftausdauertraining unter Einsatz von Kleingeräten oder eigenen Schwerkraft. Zur Kräftigung, Straffung und Definition des gesamten Körpers.

PS: Das musst du mitbringen: Sportschuhe, Matte, Handtuch, Wasser.

Versäumte Stunden werden nicht erstattet. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

Bitte vorher anmelden: personalinstructor@gmx.de

Sportliche Grüße Natalia

SC Vier- und Marschlande

Hamburg



SPORT *ist im Verein erst schön*

Runter vom Sofa - auf zum Volleyball !



Hast auch du schon einmal Volleyball gespielt und wieder Lust auf pritschen und baggern; dann komm doch einfach mal bei uns vorbei. Pack deine Sporttasche

und mach mit!

Wir sind eine Mixed-Mannschaft im Alter von 18 bis 65 Jahren und spielen aus

Spaß am Volleyball. Unsere Trainingszeit ist immer Dienstag von 19 – 21 Uhr in der Halle Fünfhausen.

Also Tasche packen und los - wir freuen uns auf dich!

Wenn du noch etwas über unsere Mannschaft erfahren möchtest, ruf mich gerne an.

Eleonore Gotthard
040 / 723 88 57



Garbers

Fuhrbetrieb & Brennstoffe

Ihr Partner aus den Vier- und Marschlanden

Heizöl (schwefelarm)

- Heizöl
- Premium Heizöl
- Super Diesel

Containerdienst

- Bauschutt
- Bauabfall
- Boden / Steine

Unser Sortiment: Heizöl, Diesel Propangas, Holzpellets und Schmierstoffe

www.garbers-brennstoffe.de | Tel. 040 / 723 03 36 | Fax 040 / 723 88 08 | Mail: info@garbers-brennstoffe.de

ROLLER
Disco

SCVM

28. Dezember
2019

Sporthalle Fünfhausen

Eintritt nur auf Rollen
und gegen eine kleine Spende
für die Jugendarbeit im SCVM.

Zu Disco-Musik rollen, bladen, skaten oder waven.
Klönen, etwas trinken und neue Tricks probieren.

15:00 - 17:30 Uhr
für Kids

17:00 - 19:00 Uhr
für Jugendliche und Erwachsene

RATHMANN
Containerdienst & Entsorgung GbR
- Seit 1995 -

Wir entsorgen für Sie:

- Gewerbemüll
- Gartenabfälle
- Bauschutt
- Ytong / Gipsabfälle
- Baustellenabfälle
- Mineralwolle / KMF
- Holz
- Eternit / Asbest
- Dachpappe

Gerne machen wir Ihnen ein Angebot
-Rufen sie uns an-

Süderquerweg 24 21037 Hamburg Tel. 040/723 88 76 Mobil: 0171/213 62 14

Schnuppertag

Freitag 13. Dezember
von 16:00-19:00 Uhr



Gute Vorsätze für 2020 ?

SCVM Mitglieder Testen kostenlos

Auf geht's



Gesund & stark in die neue Saison!
Nutzen Sie die Wintermonate und tun Sie sich und Ihrem Körper etwas Gutes!

Exklusiv für die aktiven Mitglieder des SC Vier- und Marschlande: Sie erhalten im Rahmen der Zusammenarbeit mit dem Vierländer Therapiezentrum die Möglichkeit den modernen Fitnessbereich mit milon Q Zirkel zu einen vergünstigten Preis zu nutzen und sparen 10€ im Monat.

Vierländer Therapiezentrum
Heinrich-Stubbe-Weg 13-15
21039 Hamburg

Telefon: 040 - 3039 5555
Mail: info@vltz.de
www.vltz.de



SUCK

VERSICHERUNGSMAKLER

Nicole und Lars Bathke

Schipperstegel 10
21039 Hamburg
Tel. (040) 723 12 07
Fax (040) 723 37 78

Mittelweg 7
21220 Seevetal-Ohlendorf
Tel. (04185) 70 81 13
Fax (04185) 70 81 14

www.suckmakler.de



Mitglied im
Bundesverband
Deutscher
Versicherungs-
kaufleute e.V.

Herzlich Willkommen!

Sie haben Ihre Schule (bald) hinter sich und wollen sich vor Studium oder Beruf sozial engagieren?

Wir sind eine Einsatzstelle für das Freiwillige Soziale Jahr (FSJ) und den Bundesfreiwilligendienst (BFD). Mit großem Engagement begleiten "unsere Freiwilligen" in den unterschiedlichsten Schulformen Kinder und Jugendliche mit geistigen, körperlichen und seelischen Beeinträchtigungen.

Dafür arbeiten wir mit engagierten und verantwortungsbewussten jungen Menschen. Es geht um einen aktiven Einsatz für unser Gemeinwesen und gleichzeitig um die Möglichkeit, den eigenen Horizont zu erweitern, Grenzen zu erfahren und sich über gemeinsame Erfolge zu freuen.

Unser Einsatzgebiet ist der Raum um und in Bergedorf, Lohbrügge, die Vier- und Marschlande, Rothenburgsort und Berliner Tor.

Als Einrichtung der Evangelisch Lutherischen Kirche sind wir Mitglied im Dachverband des Diakonischen Werkes.

Hier ein Link zu einem Video zum Thema Schulbegleitung vom Diakonischen Werk:

<https://www.youtube.com/watch?v=6x6JRn857uU&feature=youtu.be>

Bewirb Dich jetzt für das
Freiwillige Soziale Jahr
 Einsatzbereich:
 Schulbetreuungen von
 behinderten Kindern und
 Jugendlichen im Raum
 Bergedorf und Umgebung
Beginn ab sofort
ISB Neuengamme
Tel. 040/ 723 71 800
buero@isb-neuengamme.de
www.isb-neuengamme.de



THOMAS VON HACHT



Garten- und Landschaftsbau

Unsere Leistungen:

- Errichten von Pergolen, Sichtschutzwänden und Zäunen • Pflanz- und Ansaatarbeiten
- Herstellen von Natursteinmauern, Stufenanlagen und Gartenteichen
- Verbundpflaster, Platten und Natursteinarbeiten • Pflege- und Gehölzschnittarbeiten

Gerne machen wir Ihnen ein Angebot. Rufen Sie uns an:

Tel. (040) 7233576 • Fax (040) 73503887

Neuengammer Hinterdeich 396 · 21037 Hamburg



Ihr Experte für
Garten & Landschaft



Timmann

"Der Service macht's!"

Süderquerweg 651
21037 Hamburg



737 50 20

Sterne des Sports 2019

STERNE DES SPORTS



„Sterne des Sports“ ist eine Initiative des Deutschen Olympischen Sportbundes und der Volks- und Raiffeisenbanken, die gesellschaftliche Verdienste der Sportvereine auszeichnen.

Auch in diesem Jahr haben wir, der **Sportverein Altengamme** und der **SC Vier- und Marschlande**, uns mit zwei Projekten für den Stern des Sports 2019 beworben.

Der SVA bewarb sich in diesem Jahr mit dem Projekt Volleyball, verantwortlich hierfür ist André Schlegel. Und für den SCVM reichte Ulrike von Malottki das Projekt Sport, Spiel- und Spaßgruppe mit Flüchtlingen ein.

Die Verleihung für den Stern des Sports in Bronze auf der Bezirksebene fand

von der Vierländer Volksbank VBS im Zollenspieker Fährhaus statt. Mit ihrem Projekt gewann der SCVM dann den kleinen bronzenen Stern und erhielt einen Geldpreis.

Alle Projekte waren nun auch für den Entscheid auf Landesebene, d.h. für den Stern in Silber, qualifiziert.

Für diese Preisverleihung erhielten wir dann vom Hamburger Sportbund eine Einladung. Diese sind wir gerne gefolgt. Gemeinsam mit Ulrike und André fuhren wir zum Haus des Sports.

Ralph Lehnert, Vorstandsvorsitzender des Hamburger Sportbundes, begrüßte uns und sagte: „Ohne Sportvereine und deren Engagement wäre die Umsetzung von vielen gesellschaftlichen Veränderungen in unserem Land gar nicht mög-



lich. Sportvereine erkennen Probleme und übernehmen Verantwortung und tragen dann zur Lösung bei.“

Durch den weiteren Abend führte dann der NDR-Sportreporter Michael Augustin. Für die Siegerehrung konnte der Hamburger Sportbund drei Laudatoren gewinnen: Toto Jansen (Handball Sport-Verein Hamburg), Sylvia Pille-Steppat (Paralympics-Ruderin) und Daniel Schmidt (Trampolinturner der deutschen Nationalmannschaft) hielten die Laudatio für die ersten drei Plätze. Den großen silbernen Stern erhielten dann die Parkour-Creation e.V. und sie haben sich hiermit für das Finale in Berlin qualifiziert. Wir drücken die Daumen, vielleicht bekommen sie ja auch den großen Stern in Gold.

Wir konnten leider keinen der drei ersten Plätze belegen, wurden dann aber auch noch nach vorne auf die große Bühne gebeten, genauso wie die weiteren 20 Bewerber. Unter viel Applaus erhielten wir von Ralph Lehnert eine Urkunde und unter ebenso viel Applaus wurden Fotos gemacht.

Nach der Siegerehrung hatten wir noch die Gelegenheit, uns auszutauschen. Mit vielen Gesprächen unter mit anderen Vereinskollegen ging ein schöner Abend im Haus des Sports viel zu schnell zu Ende.

Danke liebe Ulrike und André für eure Bewerbung und euer Engagement.

Macht weiter so!

Anja Wulff (SCVM)
und Steffen Gosmann (SVA)

Es lebe der Sport.

Wir sind dabei: Förderung des Nachwuchses und Events für alle. Für die Sternstunden des Sports mit Ihrer Vierländer Volksbank, einer Niederlassung der Volksbank Raiffeisenbank eG.



Vierländer Volksbank

Niederlassung der Volksbank Raiffeisenbank eG

www.vrhs.de


WITTHÖFT
SANITÄR · HEIZUNG · SOLAR

Telefon (040) 737 36 95
www.sanitaertechnik-witthoeft.de

Spielverein Curslack-Neuengamme von 1919 e.V.



Vereinanschrift: Neuengammer Hausdeich 260 - 21039 Hamburg
 email: info@svcn.de - Internet: www.svcn.de
 Vereinskonto-IBAN: Gläubiger ID DE04ZZZ00000558520
 Vierländer Volksbank: IBAN DE87201901090012210431; BIC GENODEF1HH4
 Haspa: IBAN DE67200505501041220979; BIC HASPDEHHXXX

Wir ziehen jeweils zum 1. Februar, 1. Mai, 1. August, 1. November die Beiträge ein

1. Vorsitzender	Hartmut Helmke	7303648	Pilates	Britta Ohde	73596618
		017672495975	Liga-Manager	Oliver Schubert	017618046803
2. Vorsitzender	Harald Bröcking	7232949	Fußball u. Herren	Arnd Steffens	01736118549
3. Vorsitzender	Oliver Schubert	0176/18946803	Kinderturnen	Regina Timmann	7206313
Kassenwart	Martin Füllenbach	7231363	Tischtennis	Bastian Graf	017648549321
Schiedsrichterobm.	Hans-Jörg Kroh	01724017997	Ju-Jutsu Caiopoera	Lars Brocklage	017662075555
Fußball Jugend	Nico Boermel	01715263895	Qi-Gong Yoga	Klaus Fischer	7216851
Vereinsjugendobm.	Nico Boermel	01715263895	Walking	Gisela Heitmann	7233786
Badminton	Annika Behrens	01701895213	Darten	Heiko Meyer	015123769393
Rücken-Fitness (anstatt Rückenschule)	Britta Ohde	73596618	Fitness (Neu)	Mireille Kauffeld	7233876
			Senioren Gymnastik	Tanja Flimmen	7233429



Liebe Sportkameradinnen und Sportkameraden, liebe Freunde unseres Vereins !

Der **Spielverein Curslack-Neuengamme** möchte sich auf diesem Wege ganz herzlich für die sportlichen Leistungen und das ehrenamtliche Engagement bei den Aktiven, den Trainern und Betreuern sowie den Schiedsrichtern bedanken.

Ein besonderer Dank geht in diesem Jahr an unsere vielen Helfer und Unterstützer anlässlich unseres 100-jährigen Jubiläums.

Wir wünschen allen unseren Mitgliedern, Freunden und Sponsoren ein gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein erfolgreiches und gesundes neues Jahr.

**In diesem Sinne, mit besten Grüßen,
 Hartmut Helmke im Namen des gesamten Vorstandes.**



VEREINS BRILLE

Berichte aus der

1. UND 2. E-JUGEND

STARTEN IM 9ER-FELD

► **Der Jahrgang 2009 spielt die Winterrunde unter freiem Himmel gegen D-Jugendteams.**

Unsere Jugendmannschaften der E-Jugend (Geburtsjahrgang 2009) unserer Fußball-Jugendabteilung werden nicht an der Hallenrunde des HFV teilnehmen. Stattdessen entschieden sich die Teams für die Winterrunde im Jahrgang 2008 zu melden und starten jetzt als 2. und 3. D-Jugend. Beide Mannschaften zeigten bei

den ersten Begegnungen, dass sie bei den Älteren gut mithalten können. Zwar gingen auch Spiele verloren, doch war man spielerisch jederzeit in der Lage, Paroli zu bieten oder sogar zu dominieren. So gewann die 2. D-Jugend deutlich gegen Hoisbüttel und Duvenstedt und führt ihre Staffel als Tabellenführer an.



Gleich zur
richtigen Adresse:



Anlagenbau + Service

Kühl-, Tiefkühl- und Klima-Anlagen

Kühlzellen · Kühlraumtüren

Wärmepumpen und Wärmerückgewinnung

HL Kühlanlagen

Dierk Lange

Altengammer Elbdeich 177 · 21039 Hamburg

☎ 723 56 07 · Fax: 723 58 24

Große SVCN-Kindermaskerade

im „Schützenhof“ der Vierländer Schützengesellschaft von 1592 e.V.

Liebe Kinder, liebe Erwachsene, auch in diesem Jahr möchte das Kindermaskeraden-Team des SV Curslack-Neuengamme Euch und Sie wieder recht herzlich zur SVCN-Kindermaskerade einladen. Wie gewohnt begrüßt Euch der Festausschuss zur SVCN-Kindermaskerade im „Schützenhof“ der Vierländer Schützengesellschaft von 1592 e.V. am Neuengammer Hausdeich 167.

Beginn der Veranstaltung ist am Sonntag, den 09.02.2020 um 15:00 Uhr. Auch dieses Mal erwarten Euch wieder tolle Spiele mit unserem Clown Polle, Stefan dem Landstreicher und unserem erfahrenen D-J Team. Natürlich wird für das leibliche Wohl durch das Team des „Schützenhofes“ wieder gesorgt sein.

Wir freuen uns auf ein tolles Fest.

Kinder haben bekanntermaßen freien Eintritt. Erwachsene zahlen 3,00 EUR.

Wir freuen uns auf Euren Besuch!!

Der SVCN-Festausschuß



Sven Ludanek, Stefan Teubert, Alfred Ludanek, Rolf „Polle“ Wiedemann, Stefan Siebert, Rick Wiedemann, Manfred Jürs

Wir danken den befreundeten Vereinskameraden für die tolle Unterstützung und freuen uns auch zu Beginn des neuen Jahrzehnts wieder auf ein volles Haus. Wir möchten mit Euch und Ihnen zusammen einen tollen Nachmittag verbringen und es ordentlich krachen lassen.



Kindergarten Pustebume

Zertifizierte SOALQE-Einrichtung

(Qualitätsentwicklungsverfahren für Kindertagesstätten)

Sander Deichweg 9

21037 Hamburg

Tel.: 040 / 723 07 41

Fax: 040 / 793 19 218

kiga.pustebume@t-online.de



SPORTVEREIN CU RSLACK-NEUENGAMME
VON 1919 EV.

SPIELE- KINDER- MASKERADE



DER SV CN LÄDT EIN:

09. FEBRUAR 2020

IM „SCHÜTZENHOF“ NEUENGAMME

BEGINN: 15:00 UHR

EINTRITT : KIN DER FREI

ERWACHSENE 3,- €

**VIELE SPIELE &
TOLLE PREISE**

mit Polle & Stefan dem Landstreicher

S.V. Altengamme v. 1928 e.V.



Vereinsanschrift, und
 Geschäftsstelle:
 Internet / e-mail:

SVA-Geschäftsstelle, Gammer Weg 49a
 Telefon: (040) 79 41 00 80 - Telefax: (040) 79 41 00 81
 Mo ab 20:00 Uhr und Di von 09:00 bis 12:00 Uhr
www.sv-altengamme.de - e-mail: info@sv-altengamme.de

Gläubiger-Identifikationsnummer: DE62SVA00000407999

Neu!! - Vereinskonto-IBAN: DE 79 201901090002610250 – BIC: GENODEF1HH4

Neu!! - Vereinsspendenkonto-IBAN: DE 52 201901090002610251 – BIC GENODEF1HH4
 Abbuchungstermine der Beiträge: 15.02. / 15.05. / 15.08. / 15.11.

Mitgliedsnummer beim SVA ist auch gleichzeitig die SEPA-Mandantenreferenz

1. Vorsitzender:	Bernd Mohr	Tel.: 7236186
2. Vorsitzender	Steffen Gosmann	Tel.: 015758156028
Schriftführer:	Thomas Putfarken	Tel.: 01774205578
Kassenwartin:	Petra Eid	Tel.: 015170062217
1. Herren:	Philipp Mohr	Tel.: 01747189455
Liga 2. Herren:	Frank Graf	Tel.: 7235545
3. Herren:	Nils Beiffuss	Tel.: 01724624225
Fußballobmann:	Ralf Herbrechter	Tel.: 017684298075

Frauen-/Mädchenfußball:	Kevin Poser	Tel.: 015170330893
Gesundheit:	Marlis Karlich	Tel.: 7235149
Turnen:	Jutta Kröger	Tel.: 72697379
Tanzen:	Michaela Alpen	Tel.: 79417160
Volleyball:	André Schlegel	Tel.: 01733956051
Tischtennis:	Cord Maschmann	Tel.: 017661494004
Badminton:	Torsten Karlich	Tel.: 7235149
Schiedsrichter:	Peter Kohls	Tel.: 7235448

Weihnachten

Markt und Straßen stehn verlassen,
 Still erleuchtet jedes Haus,
 Sinnend geh ich durch die Gassen,
 Alles sieht so festlich aus.

An den Fenstern haben Frauen
 Buntes Spielzeug fromm geschmückt,
 Tausend Kindlein stehn und schauen,
 Sind so wunderstill beglückt.

Und ich wandre aus den Mauern
 Bis hinaus ins freie Feld,
 Hehres Glänzen, heil'ges Schauern!
 Wie so weit und still die Welt!

Sterne hoch die Kreise schlingen,
 Aus des Schnees Einsamkeit
 Steigt's wie wunderbares Singen
 O du gnadenreiche Zeit!

Der Vorstand des SV Altengamme wünscht
 allen Mitgliedern und Freunden eine
 besinnliche Weihnachtszeit und
 einen guten Rutsch ins Neue Jahr.

Hans Heinrich
Pinnau GmbH



Heizungs- und Sanitärtechnik

Odemanns Heck 4
 21039 Hamburg

Telefon 0 40 / 7 23 28 11
 Telefax 0 40 / 7 23 38 74

Millionen haben es schon
 ...und Sie?



Ha-Ra®

im Original
 natürlich sauber mit System

Heike Woller

Ha-Ra Beratung u. Verkauf
 Allermöher Deich 70
 21037 Hamburg * Tel. 7 37 54 23

Ihre autorisierten
 Ansprechpartner

Meisterbetrieb
CWV
WARNECKE

Garten- und Landschaftsbau

Christian Warnecke
 Gärtnermeister

Brookkehre 36
 21029 Hamburg
 Telefon (040) 737 30 37
 Telefax (040) 737 37 72

Fachgerechte Ausführung
 von Garten-, Neu- und Umge-
 staltung, Pflaster- und Platten-
 arbeiten, Natursteinarbeiten,
 Teichbau und Wasserläufe,
 Holz im Garten, Neu- und
 Umpflanzarbeiten, Baumfäll-
 arbeiten, Gehölz- und Obst-
 baumschnitt, Gartenpflege und
 vieles mehr...



PLATZHOFF
 BAUAUSFÜHRUNGEN

- An- und Umbau
- Stahlbetonarbeiten
- Altbau- und Fassadensanierung
- Badsanierung
- Fliesenarbeiten
- Natursteinarbeiten

Platzhoff Bauausführungen
 Elversweg 85 · 21037 Hamburg
 Tel: 040/73673988 · Fax: 040/73673989
 info@platzhoff-bau.de
www.platzhoff-bau.de

*Leidenschaft
 zum Handwerk seit
 4 Generationen*

Altengammer Volleyballer in neuem Trainingskleid

09.11.2019

Seit neuestem können sich die Volleyballer des SV Altengamme in einem neuen Gewand präsentieren. Frei nach dem Motto: „Wenn's gut werden muss“, liegt der Fokus nun darauf, dem großzügigen Sponsor der **BAUHAUS** Fachzentren, sowie dem Sportverein Altengamme durch gute sportliche Leistungen Ehre zu erweisen.



Vielen Dank **BAUHAUS** für die neuen Trainingsanzüge!



SPORT ist im Verein erst schön

"Meine eigene Beerdigung planen?
Das macht mir Angst."



Das geht uns genauso.
Doch Vorsorge befreit.



Bestattungen
E. LEVERENZ GMBH
Seit 1933 an Ihrer Seite.

Lohbrügger
Landstraße 145A
21031 Hamburg

040-730 28 00

leverenz-bestattungen.de

Erster Sieg am zweiten Spieltag



29. Oktober 2019
Bei typischem Hamburger Schmuddelwetter stand die **Jugendmannschaft des SVA** am frühen Sonntagmorgen für das erste Heimspiel

der noch jungen Saison bereit. Die Gäste hatten hierfür den weiten Weg aus Rissen und Wellingsbüttel angetreten.

Aufgrund der verspäteten Bereitstellung des sechsten Altengammer Spielers, lieferten sich die Gäste das erste Duell des Tages, aus welchem der TSC Wellingsbüttel mit einem souveränen 2:0 Erfolg, als Sieger hervorging.

Die zweite Begegnung des Tages fand dann endlich mit Altengammer Beteiligung statt. Gegen den Rissener SV konnte sich das Team des SVA, das in den vergangenen Wochen aufgrund von Schulpraktika und verletzungsbedingten Ausfällen kaum zusammen trainieren konnte, mit 2:0 Sätzen durchsetzen.

Im dritten und damit letzten Spiel des Tages standen sich dann der SV Altengamme und der TSC Wellingsbüttel gegenüber. Trotz regen Widerstandes und teilweise starken Ballwechseln, musste sich der Altengammer Nachwuchs geschlagen geben.

Die Ergebnisse mache auf jeden Fall Lust auf mehr und versprechen eine spannende Saison in der Jugendliga 3!

Sechs Punkte bleiben in der „Hölle von Gamme“

Samstag, 21.09.2019

Pünktlich zum kalendarischen Herbstanfang und nach dem schon lange zur Tradition gehörenden Laternelaufen der Altengammer Feuerwehr, war es Zeit für den ersten Altengammer-Heimspieltag der noch jungen Saison. Standardgemäß luden die **Herren des SV Altengamme** die Gäste aus Oststeinbek und Harburg in die heimische Hölle von Gamme ein. Gestärkt durch die, in diesem Jahr,

durchaus solide Personaldecke, konnte Interimstrainer Achim Eggert auf einen prall gefüllten Kader von 12 Spieler zurückgreifen.

Gerüchten zufolge soll im ersten Spiel des Tages gegen den Sportverein aus Oststeinbek, eine der jüngsten Mannschaften seit langem auf dem Feld gestanden haben, die nach einem ordentlichen Start, einer sich einschleichenden Müdigkeitsphase und

Weiter auf Seite 44

MALEREIBETRIEB

J. Kahmann GmbH

- Fassadenbeschichtung
- Betonsanierung
- Vollwärmeschutz
- Tapezieren
- Teppichboden

Süderquerweg 90 · 21037 Hamburg · ☎ 040 / 723 92 73 · Fax 040 / 723 93 14

Fortsetzung von Seite 43

einem soliden Schlusslauf, als Sieger feststand. Zwar musste ein Satz hergegeben werden, was wohl auch an den überzeugend aufspielenden jungen Wilden aus Oststeinbek gelegen hat, dennoch blieben letzten Endes drei wichtige Punkte in der Hölle von Gamme. Einen Schreckmoment gab es, als ein Spieler des OSV unglücklich und ohne Fremdeinwirkung umknickte und leider nicht in das Spiel zurückkehren konnte. An dieser Stelle wünschen wir eine gute Genesung!

Im zweiten Spiel des Tages strotzte die Mannschaft des SVA weniger von jugendlichem Leichtsinn, als von gestandener Erfahrung. Gegen eine überzeugend auftretende Mannschaft aus Harburg konnte

dennoch ein deutlicher 3:0 Erfolg eingefahren werden.

Nach diesem äußerst erfolgreichen Spieltag war kaum Zeit die Füße hochzulegen, stand doch direkt im Anschluss ein Mannschaftsabend im gewohnt gemütlichen Ambiente bei der Familie Symeonidis im Achilleon (Holtenklinker Straße 74) an. Gestärkt mit deftigen griechischen Köstlichkeiten und dem ein oder anderen Ouzo im Gepäck ging es im Anschluss weiter zum alljährlich stattfindenden Oktoberfest auf dem Bergedorfer Frascatiplatz.

Man munkelt, dass der ein oder andere dort die Nacht zum Tag gemacht und die wohlverdienten Punkte gebührend gefeiert hat.

Heimspieldebüt für die Damen des SVA



Am Sonntag starteten die Damen mit einem Heimspieltag in die Saison 2019/20. Trotz personeller Ausfälle und krankheitsbedingter Angeschlagenheit einiger Damen sollten die ersten Punkte eingefahren werden. Erster Gegner waren die Damen des TSV Reinbek, leider verpassten die SVA-Damen den Start in die neue Saison und mussten sich in den ersten zwei Sätzen mit 11 und 17 Punkten geschlagen geben. Dann jedoch fand man zu alten Stärken

zurück und konnte siegreich aus den Sätzen drei und vier hervorgehen und sich damit den ersten Punkt der noch jungen Saison sichern. Der 5. Satz sollte letztendlich die Entscheidung bringen: Hoch motiviert gingen die SVA-Damen in den Satz, der sich zuerst sehr offen gestaltete. Reinbek setzte die SVA-Damen durch druckvolle Aufgaben unter Druck und konnte sich eine 3:10 Führung erkämpfen. Leider konnten dies nicht mehr aufgeholt werden und der entscheidende Satz ging mit 6:15 an die Damen des TSV Reinbek.

3 x für Sie da
in den
Vier- und
Marschlanden


Elbdeich
Apotheken

QR-Code
zur Website
[www.elbdeich-
apotheken.de](http://www.elbdeich-apotheken.de)



Apotheke
Ochsenwerder

Süderquerweg 650
21037 Hamburg - T. 737 22 96
ochsenwerder@elbdeich-apotheken.de

Apotheke
Zollenspieker

Süderquerweg 95
21037 Hamburg - T. 723 05 75
zollenspieker@elbdeich-apotheken.de

Apotheke
Vierlande

Heinrich-Stubbe-Weg 13-15
21039 Hamburg - T. 302 08 91-10
vierlande@elbdeich-apotheken.de

Das 2. Spiel gegen Ahrensburg sollte höchst spannend werden.

Es wurde um jeden Ball gekämpft und keine der beiden Mannschaften konnte sich wirklich absetzen. Nach dem zwischenzeitlichen Stand von 20:24 gegen den SVA konnten sich die Altengammer Damen auf einen 24:24 Gleichstand herankämpfen, musste den Satz letzten Endes dann aber doch mit 26:28 verloren geben.

Im 2. Satz zeigte der SVA warum man in der letzten Saison Dritter wurde, mit

einem deutlichen 25:14 konnte an die Leistungen der vergangenen Spielzeit angeknüpft werden.

Satz 3 und 4 jedoch gingen abermals an die Damen aus Ahrensburg, womit auch das zweite Spiel des Tages nicht die erhofften Punkte auf das Konto des SVA spülen konnte.

Mit einem Punkt im Gepäck und dem Fazit: gekämpft, Spaß gehabt und Luft nach oben, geht es für die SVA-Damen am nächsten Sonntag nach Hausbruch-Neugraben.

Drei Punkte zum Saisonauftakt

Erste Herren krönt Heimspieltag mit ausgebauter Tabellenführung.

09.11.2019

Nach einer mehrwöchigen Pause, die vornehmlich im Zeichen der Regeneration stand, hatten die Volleyballer des SV Altengamme zum zweiten Heimspieltag der Saison geladen. Der Einladung gefolgt waren die Mannschaften des SC Wentorf, sowie des Volleyball Teams Hamburg, auf dem Papier also ein Spieltag mit Topspielpotential.

Für die erste Partei dies Tages betraten

die Mannen aus Wentorf den Ring in der Hölle von Gamme. Auf Altengammer Seite konnte ein Kader von 13 Spielern aufgeboten werden, der im Vorhinein bestens auf eine technische Raffinesse, den sagenumwobenen Sechserwechsel vorbereitet worden war. Im Spielverlauf musste jedoch von dieser Maßnahme abgesehen und das Vorhaben zunächst wieder auf Eis gelegt werden.

Von Beginn an spielten die Gäste einen unspektakulären, aber brutal effizienten Volleyball und konnten *Weiter auf Seite 46*

Probleme beim Bau? Patientenverfügung?

Scheidung? Probleme mit Ihrem Arbeitgeber oder Arbeitnehmer?

Streit mit dem Mieter oder Vermieter? Verkehrsunfall?

Probleme beim Inkasso? Sonstige zivilrechtliche Probleme?

ANDRÉ SCHAUMANN
Rechtsanwalt · Betriebswirt (BA)

Ich kümmere mich um Ihre Probleme!

persönlich – kompetent – engagiert

André Schaumann
Altengammer Elbdeich 236
21039 Hamburg

Mobil: 0163 7235505
Web: www.kanzlei-schaumann.de
Email: mail@kanzlei-schaumann.de

Termine nach Vereinbarung.
Beratung bei Bedarf auch samstags oder abends
Jeden ersten Dienstag im Monat Kurzberatung bei kleinen Rechtsfragen.

Fortsetzung von Seite 45

mit ihrer geballten Erfahrung bei gelegten Bällen, immer wieder Nadelstiche setzen. Unfähig Herr über die Situation zu werden und die Abwehr in den Griff zu bekommen, musste der erste Satz mit 20:25 abgegeben werden.

Die Sätze zwei und drei brachten neben einiger Verwirrung bezüglich der Eintragung von Spielernamen und Rückennummern, vor allem die Erkenntnis, dass Abwehrfleiß, wenn auch denkbar knapp, mit Satzerfolgen belohnt wird. So konnten die beiden Sätze mit 27:25 und 26:24 zwar für den SVA, wohl aber auch erst in der Verlängerung entschieden werden.

Was dann folgte, war so nicht zu erwarten. Plötzlich schien alles so einfach zu sein. Mit erhöhtem Druck im Aufschlag, konsequenter Block- und Abwehrarbeit und vielen geschickt platzierten Angriffen konnte Wentorf in einem ordentlich vorgetragenen vierten Satz mit 25:9 und letztendlich 3:1 nach Sätzen bezwungen werden, auch ohne Sechserwechsel.

Das zweite Spiel des Tages gegen die Mannschaft des VTH, die bis dato auf dem ersten Tabellenplatz gastierte, stand wahrhaftig unter den Titel „Topspiel“, hieß es doch letztendlich Erster gegen Zweiter. Mit frischem Personal und

nach dem Sieg deutlich besserer Stimmung auf dem Feld, ging der SVA in die Partie. Im ersten Satz mussten die Mannen aus Altengamme, trotz einiger guter Aktionen in Block und Abwehr jedoch einem beständigen Rückstand hinterherlaufen. Da bis zuletzt keine Führung erspielt werden konnte, ging der Satz mit 21:25 verloren.

Mit viel Elan und dem Willen, den zahlreich erschienenen Zuschauern etwas zu bieten, ging es anschließend in Satz zwei. Mit Aufschlagdruck, einer Mischung aus harten und schlaun Angriffen und gute Block- und Feldabwehrarbeit konnte der Satz mit 25:21 gesichert werden.

Die Sätze drei und vier verliefen ähnlich, nie konnte sich der SVA entscheidend absetzen, der größere Wille zum Sieg und die personelle Schwächung des Gegners durch eine Verletzung machten letzten Endes den Unterschied. Mit 25:22 und 25:21 konnte der Spieltag mit dem zweiten Sieg gekrönt und bei Pizza und dem einen oder anderen Gerstensaft gebührend gefeiert werden.



Ausführung von:

- An-, Um- und Neubauten
- Reparaturen
- Sanierungen
- Stahlbetonarbeiten
- Fliesenarbeiten

BAUUNTERNEHMUNG

Telefon 040 / 720 37 45 • Fax 040 / 720 97 44
Brookdeich 396 • 21029 Hamburg-Bergedorf

**So nah,
so schnell
so günstig.**

GARTENBAUTECHNIK GEEREKING

**Gartenbaubedarf
Berechnung
Gewächshäuser
Folienhäuser
Pumpen**

GARTENBAUTECHNIK GEEREKING

**Nicht nur Lieferung,
auch Beratung
und viel, viel Service
gleich vor
Ihrer Tür.**

Handelsgesellschaft
Curslackter Deich 194 a
D-21039 Hamburg (Curslack)
Tel.: 0049 (0) 40 723 20 15
Fax: 0049 (0) 40 723 20 14

PEITZ

BAUELEMENTE GMBH

◀ Fenster und Haustüren aus Kunststoff, Holz und Aluminium ▶ Rolläden ▶ Insektenschutz

Beratung • Planung • Verkauf • Montage • Service

Besuchen Sie uns im Internet: www.peitz-bauelemente.de oder unsere **Ausstellung** am:
Neuengammer Hausdeich 323 . D-21039 Hamburg
Telefon (040) 79 41 30-0 • Telefax (040) 79 41 30-20

Lernförderung für Schulkinder

Erfahrene Pädagogin unterstützt Ihr Kind individuell im

- Lesen und Schreiben (LRS)
- Rechnen

Außerdem in kleiner Lerngruppe:

- qualifizierte Hausaufgabenbetreuung/Nachhilfe
- Rechtschreibtraining

Michaela Schueler
Bildung und Lernen

Süderquerweg 650
21037 Hamburg
Tel. 73748027

Rufen Sie mich an,
ich berate Sie gern.



**ZIMMEREI • HOLZBAU
INNENAUSBAU**

- Dachstühle
- Dachgauben
- Dachausbau
- Dachsanierung
- Dachisolierung
- Reparaturen

- Alles rund um's Dach -

W. SCHMALFELDT H.F.G.

Altengammer Hauptdeich 48 · 21039 HH
Tel. (040) 723 52 72 · FAX (040) 723 58 82



Die Inserenten-Familie im Sport-Kurier wünscht allen Lesern sowie den vielen aktiven und passiven Mitgliedern in den Vier- und Marschländer Vereinen eine gesegnete Weihnacht und ein gesundes Jahr 2020

Apotheken		Drucksachen		Kindergarten	
Ochsenwerder	S. 44	Barkow Druck Studio	S. 3	Pusteblume	S. 38
Zollenspieker	S. 44	Druckerei Zollenspieker	S. 9		
Vierlande	S. 44			Küchen & Zubehör	
Autohandel / Reparaturen		Elektrotechnik		Witthöfts Küchentechnik	S. 23
K.-H. Timmann VW/Audi	S. 33	Michael Garbers	S. 2		
Bäckerei / Konditorei		Freiwilligenbetreuung HH		Lebensmittel & Getränke	
Claus Bahn	S. 7	ISB Neuingamme	S. 33	EDEKA-Harald Eggert	S. 13
				Fisch Lenz	S. 24
Banken		Gartenbaubedarf		Landwirtschaftliche Geräte	
Vierländer Volksbank eG	S. 35	Geereking/Bautechnik	S. 47	Ladekräne	
		Gebr. Riege OHG	S. 15	Wolfgang Wehr	S. 17
		Hoffmann	S. 12		
Bauelemente-Vertrieb		Garten und Landschaftsbau		Malereibetriebe	
Hans Peitz	S. 47	Christian Warnecke	S. 41	Ewald Hamburg	S. 15
		Thomas von Hacht	S. 33	Joachim Kahmann	S. 43
Bauplanung / Beratung		Gaststätten		Metallbau / Wintergärten	
Ingenieurgesellschaft		Tatenberger Fährhaus	S. 18	K. H. Wulff	S. 15
Kramer	S. 26				
Baustoffe		Getränke		Raumausstatter	
Bauwelt Delmes und Heitmann	S. 2	Getränkemarkt Fünfhausen	S. 25	Ewald Hamburg	S. 15
RBS-Kiesgewinnung	S. 21			Rechtsanwälte	
Bauunternehmen		Ha-Ra	S. 41	Andé Schaumann	S. 45
Eggers / Schümann	S. 46			Sportartikel & Pokale	
Stahlbetonbau		Heizungsbau		Kaufhaus Vierlanden	S. 11
Gerald Eggers	S. 27	Walter H. W. Meyer	S. 27		
Platzhoff Bauausführungen	S. 41	H. H. Pinnau	S. 41	Straßen- und Tiefbau	
		Harald Witthöft	S. 35	Hermann Garbers Nachf.	S. 15
Berechnungsanlagen		Karl Woller	S. 9		
Geereking	S. 47	K.-H. Wulff	S. 15	Tischlerei	
		Immobilien		Günter Kröger	S. 10
Bestattungen		Vierländer Immobilien	S. 26		
Bennet P. Leverenz	S. 28	Installationsbetriebe		Unterricht	
E. Leverenz	S. 42	(Bedachung, Gas, Wasser)		Michaela Schueler	S. 47
Brennstoffhandel		Walter H. W. Meyer	S. 27	Versicherungen	
Hermann P.H. Garbers	S. 30	H. H. Pinnau	S. 41	Blättermann - Provinzial	S. 22
		Harald Witthöft	S. 35	Suck -Versicherungen	S. 32
Containerdienst		Karl Woller	S. 9		
Carsten Rathmann	S. 31	Kältetechnik		Zimmerei	
Impressum	S. 3	Dierk Lange	S. 37	W. Schmalfeldt	S. 47
				Zeyn Holzbau	S. 8

